

ПЕНЗЕНСКІЯ ЕПАРХІАЛЬНЫЯ ВѢДОМОСТИ

СЫХОДЯТЬ ДВА РАЗА ВЪ МЬСИЦЪ: 1 и 16 ЧИСЛЪ.

Подпись принаслѣга
къ Редакціи, при Пен-
зенской дух. Семинарії.

№ 21.

Цѣна годовому изданію
Вѣдомостей съ пересы-
кою и доставкою 6 руб.

1-го ноября, 1883 года.

ОТДѢЛЬ ОФФІЦІАЛЬНЫЙ.

ОПРЕДѢЛЕНИЕ СВЯТЪЙШАГО СИНОДА.

Отъ 31 августа—9 сентября 1883 года за № 1663,
объ отпуску денежнаго пособія воскреснымъ шко-
ламъ при духовныхъ семинаріяхъ.

По указу Его Императорскаго Величества, Святѣйшій
Правительствующій Синодъ слушалъ предложеніе г. сино-
дального Оберъ-Прокурора, отъ 6-го августа 1883 г. за
№ 8652, по Хозайственному Управлению съ заключеніемъ
объ отпуску денежнаго пособія воскреснымъ школамъ при
духовныхъ семинаріяхъ изъ суммы 55,500 рублей, пере-
численной, на основаніи Высочайше утвержденного 2-го
ноября 1882 года мѣнія государственного совѣта, изъ
сметы министерства народнаго просвѣщенія въ финансовую
смету Святѣйшаго Синода на 1883 годъ. Приказали:

Признавая полезнымъ, какъ вообще для дѣла распространенія грамотности въ народѣ, такъ и для пріученія воспитанниковъ семинарій къ дѣлу преподаванія и обученія, поддержать существующа при семинаріяхъ воскресныя школы и дать средства къ открытию ихъ вновь при тѣхъ семинаріяхъ, при которыхъ они закрылись по недостатку средствъ, съ другой стороны имѣя въ виду, что въ выкоторыхъ семинаріяхъ остаются еще значительныя суммы отъ прежнихъ лѣтъ, не израсходованныя на предметъ своего назначенія, и что занятія въ воскресныхъ школахъ происходить по преимуществу въ осенне и зимнее время, Святейшій Синодъ, согласно заключенію Хозайственнаго Управления, опредѣляетъ: 1) въ тѣ семинаріи, въ которыхъ уже ничего не осталось отъ прежнихъ лѣтъ, или осталось очень мало, отпустить нынѣ единовременно, примѣнительно къ количеству учениковъ, обучающихся въ школахъ, обозначеному въ прилагаемой при сѣмъ таблицѣ, слѣдующія суммы: а) въ Иркутскую и кавказскую (въ послѣднюю на приобрѣтеніе руководствъ по педагогикѣ и дидактикѣ, согласно ходатайству преосвященнаго) по 50 рублей въ каждую, всего 100 рублей; архангельскую, ливовскую, новгородскую, саратовскую, тифлисскую, тобольскую, томскую, уфимскую, харьковскую и холмскую по 100 рублей въ каждую, всего 1,000 рублей; астраханскую, нижегородскую, скатеринославскую, казанскую, костромскую, нижегородскую, пермскую, исковскую, самарскую, таврическую, тамбовскую, черниговскую и ярославскую по 150 рублей въ каждую, всего 1,950 рублей; владимирскую, воронежскую, нижнюю, донскую, калужскую, олонецкую, пинзенскую, разинскую, с.-петербургскую и смоленскую по 200 рублей въ каждую, всего 2,000 рублей; вологодскую, курскую, одесскую, полтавскую и рижскую по 250 рублей въ каж-

дую, всего 1,250 рублей; б) въ семинаріи: витебскую, волынскую, минскую, могилевскую, московскую, подольскую, симбирскую, тверскую, тульскую не отпускать въ текущемъ году ничего, такъ какъ въ этихъ семинаріахъ имѣются значительные остатки отъ прежнихъ лѣтъ, предоставивъ преосвященнымъ этихъ епархій, по израсходованіи семинарскими правленіями имѣющихся нынѣ у нихъ суммъ, войти съ ходатайствомъ о новомъ отпускѣ суммъ на воскресныя школы; 2) предоставить правленію семинаріи ассигнуемыхъ суммъ расходовать: а) на приобрѣтеніе книгъ и руководствъ по педагогикѣ для преподавателей въ школахъ и другихъ учебныхъ пособій по преподаваемымъ въ школахъ предметамъ; б) на книги, учебная пособія и письменная принадлежность для бѣдныхъ учениковъ, посещающихъ школы, и на выдачу лучшимъ изъ нихъ въ награду картинъ, книжъ и проч.; в) на приобрѣтеніе и ремонтъ необходимой мебели и другихъ принадлежностей школы; и г) на вознагражденіе деньгами или книгами воспитанниковъ семинарій, наиболѣе усердно занимающихся въ школѣ, и лицъ завѣдывающихъ библіотекою и распорядительную частію школы; 3) поручить семинарскимъ правленіямъ отчетъ въ израсходованныхъ деньгахъ на воскресныя школы представлять непосредственно отъ себя въ мѣстную контрольную палату, въ Хозяйственное Управление при Святѣйшемъ Синодѣ доставить къ началу слѣдующаго года и впредь доставлять по истеченіи каждого года, съѣздѣвши о числѣ обучавшихся въ школѣ въ теченіе года учениковъ, о количествѣ произведенаго за то же время по школѣ расхода, съ указаніемъ въ общихъ чертахъ предметовъ сего расхода по вѣдомости, которая будетъ разослана Хозяйственнымъ Управлениемъ въ семинарскія правленія. Для исполненія сего опредѣленія и руководства

онымъ, въ чмъ слѣдуетъ, со стороны семинарскихъ правлений, напечатать настоящее опредѣленіе зъ офиціальной части журнала „Церковный Вѣстникъ“.

Отъ Хозяйственнаго Управления при Святейшемъ Синодѣ.

Въ виду развивающейся въ настоящее время среди русскаго народа потребности въ религіозно-нравственномъ чтеніи, въ особенности въ чтеніи слова Божія, и увеличивающагося, вслѣдствіе того, со стороны разныхъ благотворительныхъ учрежденій, обществъ и духовныхъ лицъ спроса на книги священнаго писанія и другія синодальныя изданія, для распространенія ихъ въ народѣ по возможно дешевымъ цѣнамъ, Святейшій Синодъ, для облегченія приобрѣтенія синодальныхъ изданій изъ синодальныхъ книжныхъ запасовъ въ С.-Петербургѣ и Москвѣ, опредѣленіемъ отъ 31 августа — 23 сентября сего 1883 года, постановилъ между прочимъ слѣдующее: 1) Въ случаѣ поступленія въ Хозяйственное Управление при Святейшемъ Синодѣ, или въ контору московской синодальной типографіи какъ отъ духовныхъ учрежденій и лицъ, такъ и отъ разнаго рода благотворительныхъ обществъ просьбы объ отпускѣ съ уступкою синодальныхъ книгъ, выписываемыхъ не для торговыхъ цѣлей, а въ видахъ благотворительного снабженія этими книгами народа по возможно дешевымъ цѣнамъ, отпускать таковыя учрежденіямъ и лицамъ синодальныхъ изданія съ 10% уступкою и съ дарою пересыпкою книгъ, съ тѣмъ однако, чтобы выписка книгъ производилась по иначе, какъ на различные деньги и притомъ на сумму не менѣе 25 р. въ одинъ разъ. 2) Въ случаѣ ходатайствъ объ отпускѣ книгъ съ уступкою свыше 10%, по вниманію къ какимъ либо особенно заслу-

живающимъ уваженія обстоятельствамъ, представлять объ этомъ на разрѣшеніе Оберъ-Прокурора. 3) Въ случаѣ ходатайствъ объ отпускѣ книгъ съ 5% уступкою и въ преддѣлѣ, — таковой кредитъ, въ уваженіе особыхъ обстоятельствъ, допускать съ разрѣшеніемъ Оберъ-Прокурора и съ 10% уступкою лишь духовнымъ и благотворительнымъ учрежденіямъ и обществамъ, но не частнымъ лицамъ и притомъ съ тѣмъ условіемъ, чтобы таковой кредитъ былъ погашаемъ вполнѣ къ концу каждого года. 4) Книгопродавцамъ, а также и прочимъ мѣстамъ и лицамъ, не поименованнымъ въ п. 1 сихъ правилъ при покупкѣ всѣхъ безъ исключенія синодальныхъ книгъ въ одинъ разъ на сумму не менѣе 25 руб. на падачныхъ деньги, давать уступку 10% съ продажныхъ означившихъ въ каталогѣ цѣнъ, но безъ даровой пересылки. 5) Что же касается учрежденій, на основаніи опредѣленія Святѣшаго Синода отъ 28-го сентября—19-го октября—11-го ноября 1860 года, при духовныхъ консисторіяхъ, семинаріяхъ и другихъ учрежденіяхъ, епархіальныхъ книжныхъ лавокъ, гдѣ таковыи еще существуютъ, то отпускъ для нихъ книгъ синодального изданія оставить на прежніихъ основаніяхъ, точно изложенныхъ въ вышеозначенномъ опредѣленіи Святѣшаго Синода. Но если бы эти лавки пожелали, для упрощенія своего счетоводства и отчетности продолжать продажу синодальныхъ книгъ на основаніи какого либо изъ вышепомянутыхъ, вновь установленныхъ условій, то предоставить имъ войти объ этомъ въ соглашеніе съ Хозайственнымъ Управлѣніемъ при Святѣшемъ Синодѣ. Во исполненіе опредѣленія Святѣшаго Синода, Хозайственное Управлѣніе покорѣйше просить редакцію епархіальныхъ вѣдомостей не оставлять распоряженіемъ о перепечатаніи сего обзначенія въ означившихъ вѣдомостяхъ.

ІЗВѢСТИЯ ПО ЕПАРХІЇ.

Объявлены признательность Епархиального Начальства и Архиастырское благословеніе: 1) за дѣятельное участіе въ благоукрашениі церкви въ селѣ Понимѣ, чебарского уѣзда, крестьянамъ оваго села Ивану Ависимову Мусатову, Ивану Андрееву Богатову и прихожанамъ того же села за по- жертвованіе 1100 руб. на благоукрашениіе приходскаго каменного храма. 2) Крестьянамъ села Калдусъ за дѣятельное участіе при постройкѣ домовъ для жительства приходскаго священника, причетника и для училища: Федору Никитину Абопину, Степану Никанорову Романову, Николаю Николаевичу Лопатину. 3) Прихожанамъ того же села за построеніе домовъ для жительства причта, стоящихъ до 1700 руб. и передачу ихъ въ собственность приходской церкви. 4) Священнику того же села Иоанну Бровицкому за особое стараніе при семъ дѣлѣ.

Определены во священники: 1) псаломщикъ западнаго города Троицка, краинослободскаго уѣзда, студентъ Казанской академіи Михаилъ Магнитовъ въ с. Симбухово, саранскаго уѣзда; 2) псаломщикъ села Большой Луки, киренскаго уѣзда, окончивший курсъ семинарии Павелъ Кевденъ въ томъ же селѣ.

Во діакони: 1) Села Мокраго Мичкаса, нижнеломовскаго уѣзда, дьячокъ Алексей Онагровъ въ томъ же селѣ; 2) сынъ умершаго священника Константина Ключевъ исправляющимъ должность псаломщика въ село Напольную Тавлу, саранскаго уѣзда. 5) Допущенъ къ исправленію причетнической должности бывшій причетникъ Дмитрій Архангельский въ село Алѣкино, паровчатскаго уѣзда.

Перемѣщены священники: 1) села Прянишорокъ, паровчатскаго уѣзда, Николай Миловскій и с. Кривозерья, того

же уѣзда, Иоаннъ Виргиліевъ одинъ на мѣсто другаго; 2) села Бѣлаго Ключа, саранскаго уѣзда, Георгій Гиркановъ въ село Пурдошки, краснослободскаго уѣзда; 3) діаконъ села Никольскаго, керенскаго уѣзда, Иванъ Богородицкій въ село Рамзай, пензенскаго уѣзда.

Исключается изъ списка умершій священникъ села Пурдошекъ, краснослоб. уѣзда, Иоаннъ Потоцкій,—7 октября.

Уволены за штатъ: 1) протоіерей села Рождествена городищескаго уѣзда Петръ Моревъ, согласно прошенію; 2) дьячекъ села Сузгоры, писарскаго уѣзда, Александръ Бѣлкинъ, согласно прошенію.

Утверждены въ должности церковныхъ старостъ: 1) крестьянинъ Иванъ Бакштѣкъ въ церкви села Унуевскаго Майдана и кандидатъ къ нему Елисей Пасконовъ; 2) крестьянинъ Степанъ Авдонинъ къ церкви с. Ключей саранскаго уѣзда. 3) крестьянинъ Василій Драгувонъ къ церкви села Колесовки керенскаго уѣзда, помощникомъ къ нему Николай Репинъ; 4) крестьянинъ Матвій Киселевъ къ церкви села Дертева пензенскаго уѣзда.

Пензенскимъ Епархіальнымъ Начальствомъ, отъ 31 сентября—10 октября сего 1883 года, опредѣлены въ число послушницъ Пензенскаго Троицкаго женскаго монастыря девицы: 1) дочь коллежскаго ассесора Марія Константиновна Ландышева; 2) пензенская мѣщанка Марфа Ефремова; 3) пензенская мѣщанка Полагея Хрисанфова Гаврилова; 4) государственная крестьянка пензенскаго уѣзда Конной Слободы Анастасія Андрѣева Сюзюмова; 5) государственная крестьянка села Терновки Татьяна Данилова Голенева; 6) государственная крестьянка села Терновки Прасковья Григорьева Селиверстова; 7) государственная крестьянка пензенскаго уѣзда села Рамзай Анна Михайлова Черницина; 8) государственная крестьянка пензенскаго

у́зда села Рамзая Ганкерья Тимофеева Рыкачина; 9) го-
сударственная крестьянка пензенского у́зда Стародрагун-
ской Слободы Екатерина Осдорова Тугушева; 10) временно-
обязанная крестьянка пензенского у́зда села Безсоновки
Наталья Осдорова Челавина; 11) временно-обязанная крестьянка
пензенского у́зда села Безсоновки Анастасия Нико-
лаева; 12) временно-обязанная крестьянка городищенского
у́зда села Мертвщины Анисья Сергеева Забалусева; 13) го-
сударственная крестьянка городищенского у́зда села Болр-
кина Матрена Егорова; 14) государственная крестьянка
красносльбодского у́зда села Аракчеева Татьяна Филиппо-
ва Волкова; 15) государственная крестьянка саратовской
губерніи петровского у́зда села Русской Норки Анастасія
Герасимова; 16) государственная крестьянка саратовской
губерніи петровского у́зда села Русской Норки Екатерина
Михайлова; 17) государственная крестьянка саратовской
губерніи петровского у́зда села Чиндась Гликерья Иванова
Барышникова; 18) государственная крестьянка саратов-
ской губерніи петровского у́зда села Старого Назимкина
Елизавета Данилова; 19) государственная крестьянка са-
ратовской губерніи петровского у́зда села Старого Назим-
кина Матрена Иванова; 20) временно-обязанная крестьянка
саратовской губерніи сердобского у́зда деревни Лачи-
новки Наталья Алимпіева Липатова. 21) Временно-обязан-
ная крестьянка симбирской губерніи карсунского у́зда се-
ла Никулина Агриппина Никанорова.

Уволенный изъ 1 Пензенского духовного училища уче-
никъ Алексей Александровскій опредѣленъ въ число по-
слушниковъ Саранскої Въятской пустыни.

Каталогъ книгамъ, продающимся въ Синодаль-
ныхъ книжныхъ лавкахъ, въ Москвѣ и С.-Петер-
бургѣ *).

О Т ДѢЛЪ II.

На Славянскомъ языке.

Книги Св. Писанія, изданныя для употребленія при со-
вершеніи церковныхъ, общественныхъ и частныхъ богослу-
женій и молитвословій.

Св. Апостолъ. (См. №№ 62 и 63).

Св. Евангеліе. (См. №№ 37, 38, 39, 40 и 57).

Ирмологій (простый), Ц. П.

71. Въ 4 д. съ кинов. на бѣл. бум. М. 1873 г. въ пер.
кож. 1 р. 55 к. 2 ф., бум. 1 р. 15 к. 1 ф.

72. Въ 8 д. безъ кин. на сѣр. бум. М. 1860 г. въ пер.
кож. 60 к. 2 ф., бум. 45 к. 1 ф.

Канонникъ, Ц. П.

73. Въ 4 д. на сѣр. бум. 1854 г. въ пер. кож. съ зол.
обрѣз. 1 р. 80 к. 4 ф., прост. обрѣз. 1 р. 68 к. 4 ф.

Изд. Киево-Печерской лавры.

74. Въ 8 д. съ кинов. на бѣл. бум. М. 1866 г. въ
пер. кож. 80 к. 1 ф., бум. 65 к. 1 ф.

75. Въ 32 д. съ кин. Сиб. 1868 г. въ шагр. съ золот.
1 р. 40 к. 1 ф., глад. сафьян. безъ золот. 1 р. 1 ф., въ
коленкор. 65 к. 1 ф., бум. 25 к. 1 ф.

Минея мѣсячная, въ 12 книгахъ Ц. П.

76. Въ листъ, съ кинов. на бѣл. бум. М. 1876 г. въ
ср. кож. 33 р. 62 ф., безъ пер. 22 р. 75 к. 54 ф. От-
т忻о каждый мѣсяцъ, въ пер. кож. 4 р. 5 ф.

Продолженіе. См. № 20.

Минея Общая, Ц. П.
— архиерейский иконостасъ, съжитиа въ складѣ
— 77. Въ листѣ съ кин. на бѣл. бум. М. 1862 г. въ
— детаи. Энкодионъ и Акафистъ въ складѣ
пер. кож. 3 р. 65 к. 5 ф., безъ пер. 2 р. 80 к. 4 ф.

78. Въ 8 д. съ кин. на бѣл. бум. М. 1862 г. въ пер.
кож. 1 р. 70 к. 4 ф., бум. 1 р. 45 к. 3 ф.

79. Въ 12 д. безъ кин. на сѣр. бум. М. 1856 г. въ
пер. кож. 1 р. 10 к. 4 ф., кор. 1 р. 4 ф., бум. 90 к. 3 ф.

Минея Праздничная, Ц. П.
— 80. Въ листѣ съ кин. на бѣл. бум. М. 1876 г. въ пер.
— золотою художникою и гравировщикомъ изъ Италии
кож. 4 р. 70 к. 7 ф., безъ пер. 3 р. 85 к. 6 ф.

81. Въ 8 д. съ кин. на бѣл. бум. М. 1879 г. въ пер.
кож. 2 р. 10 к. 4 ф., бум. 1 р. 80 к. 4 ф.

82. Въ 12 д. безъ кин. на сѣр. бум. М. 1861 г. въ
пер. кож. 1 р. 20 к. 3 ф., кор. 1 р. 15 к. 3 ф., бум.
1 р. 5 к. 3 ф.

Октоихъ (Осмогласникъ), въ 2 книгахъ, Ц. П.

83. Въ листѣ, съ кин. на бѣл. бум. М. 1873 г. въ пер.
кож. 8 р. 90 к. 12 ф., безъ пер. 7 р. 25 к. 10 ф.

84. Въ 4 д. безъ кин. на сѣр. бум. М. 1860 г. въ пер.
кож. 4 р. 7 ф., кор. 3 р. 55 к. 7 ф., бум. 3 р. 30 к. 6 ф.

85. Въ 8 д. съ кин. на бѣл. бум. М. 1867 г. въ пер.
кож. 2 р. 73 к. 6 ф., кор. 2 р. 35 к. 6 ф., бум. 2 р.
16 к. 5 ф.

Пентекостарію (Троиць Царства), Ц. П.
— 86. Въ листѣ, съ кин. на бѣл. бум. М. 1876 г. въ пер.
кож. 3 р. 40 к. 8 ф., безъ пер. 2 р. 55 к. 6 ф.

87. Въ 4 д. безъ кин. на сѣр. бум. М. 1856 г. въ
пер. кож. 1 р. 75 к. 5 ф., кор. 1 р. 55 к. 5 ф., бум.
1 р. 40 к. 4 ф.

88. Въ 8 д. съ кин. на бѣл. пислен. бум. М. 1867 г.
въ пер. кож. 1 р. 20 к. 4 ф., кор. 1 р. 4 ф., бум. 90 к.

Последование молебныхъ пѣній, Ц. П. ф 1 л 01 д 1

89. Въ 4 д. съ кин. на бѣл. бум. М. 1879 г. въ пер.

кож. 1 р. 20 к. 3 ф., кор. 95 к. 3 ф.; бум. 80 к. 2 ф.

90. Въ 8 д. безъ кин. на сѣр. бум. М. 1862 г. въ

пер. кож. 70 к. 2 ф., кор. 65 к. 2 ф., бум. 55 к. 1 ф.

Псалтирь (Слѣдований), Ц. П. ф 1 л 02 д 1

91. Въ листъ, съ кин. на бѣл. бум. М. 1874 г. въ

пер. кож. 5 р. 30 к. 8 ф. безъ пер. 34 р. 45 к. 5 ф.

92. Въ 8 д. съ кин. на бѣл. бум. М. 1862 г. въ пер.

кож. 2 р. 85 к. 6 ф., бум. 2 р. 65 к. 5 ф. л 01

Реестръ (папиходный) о бѣзъмъ пѣсеною по компози-

ціяхъ по Великимъ Государствамъ Всейкой Ихъ Сфа-

миаи, Ц. П. ф 1 л 02 д 1

93. Въ 8 д. на бѣл. бум. М. въ пер. бум. 8 к. 1 ф.

Служебникъ, Ц. П. ф 1 л 02 д 2 л 01

94. Въ 4 д. съ кин. на бѣл. бум. М. 1877 г. въ пер.

кож. 1 р. 90 к. 3 ф., бум. 1 р. 55 к. 3 ф.

95. Въ 12 д. съ кин. на бѣл. бум. съ черными изоб-

раженіями. М. 1873 г. въ пер. кож. 1 р. 40 к. 5 ф.,

бум. 1 р. 25 к. 2 ф.

96. Съ черными изображеніями, на лутшой бум. въ пер.

кож. 1 р. 5 к. 2 ф., бум. 90 к. 2 ф.

97. Съ черными изображеніями на простой бум. въ пер.

кож. 1 р. 2 ф., бум. 85 к. 2 ф.

98. Безъ изображеній, въ пер. кож. 90 к. 2 ф., бум.

р. 2 ф. л 01

99. Въ 8 д. безъ кин. на сѣр. бум. М. 1862 г. въ

пер. кож. 65 к. 2 ф., бум. 50 к. 1 ф.

100. Въ 32 д. съ кин. на бѣл. бум. Сиб. 1867 г. въ

пер. кожъ, съ зол. и красн. обрѣмъ съ 2 застеж. 1 р.

45 2 ф., въ глад. саф. съ прост. обрѣмъ съ 2 застеж.

1 р. 10 к. 1 ф., въ коленк. съ прост. обрѣз. съ 2 застеж. 70 к. 1 ф., въ пер. бум. 30 к. 1 ф.

Требникъ, Ц. П.

101. Въ листъ кинов. на бѣл. бум. М. 1873 г. въ пер. кож. 4 р. 15 к. 8 ф., безъ пер. 3 р. 30 к. 7 ф.

102. Въ 4 д. на сѣр. бум. 1857 г. изд. Киево-Печерской лавры, въ пер. кож. съ прост. обрѣз. 2 р. 88 к. 5 ф.

103. Въ 8 д. безъ кин. на сѣр. бум. М. 1863 г. въ кож. 55 к. 2 ф., бумаг. 40 к. 2 ф.

104. Въ 8 д. съ кин. въ пер. кож. 1 р. 30 к. 2 ф.

105. Въ 12 д. безъ кин. на бѣл. бум. М. 1854 г. въ пер. кож. 1 р. 3 ф., бумаг. 85 к. 2 ф.

106. Въ 32 д. безъ кин. на бѣл. бум. Спб. 1866 г. съ зол. обрѣз. въ шагр. кожѣ 1 р. 40 к. 2 ф., съ прост. обрѣз. въ глад. саф. 1 р. 10 к. 2 ф., въ амер. клеен. и кол. 70 к. 2 ф. пер. бумаг. 30 к. 1 ф.

Требникъ, въ составъ котораго вошелъ дополнительный требникъ, изданный въ Кіевѣ, въ 2 кн. въ 8 д. з. съ кин. на бѣл. бум. М. 1876 г.

107. Часть 1-я, въ пер. кож. 1 р. 2 ф., кор. 90 к. 2 ф., бумаг. 80 к. 2 ф.

108. Часть 2-я, въ пер. кож. 60 к. 2 ф., кор. 50 к. 2 ф., бумаг. 40 к. 2 ф.

109. Обѣ части вмѣстѣ, въ пер. кож. 1 р. 40 к. 4 ф., кор. 1 р. 30 к. 4 ф., бумаг. 1 р. 20 к. 3 ф.

Редакторы, преподаватели семинарии: (А. Поповъ.
(Н. Смирновъ